



Bezbarvý gel na rány na zvlhčení a čištění suchých kontaminovaných chronických ran.

Bezbolestná aplikace

## octenilin® wound gel

### Naše Plus

- Bezbolestný - nepálí a nedráždí
- Díky gelové formulaci přilne k povrchu rány
- Vytváří ideální podmínky na podporu hojení ran
- Pro opakované, dlouhodobé používání
- Podporuje přirozený proces hojení rány
- Absorbuje nepříjemné pachy
- Účinně zvlhčuje a čistí rány
- Pomáhá uvolnit zbytky nekrotické a povlaky z rány
- Obsahuje Octenidine dihydrochloride, který působí konzervačně a napomáhá gelu vytvářet na ráně ochrannou bariéru zabraňující průniku mikrobů z vnějšího prostředí do rány

### Oblast použití

octenilin® wound gel je určený:

- Pro rychlé, efektivní a bezbolestné čištění, zvlhčení a dekontaminaci povlečených, kontaminovaných a chronických ran kůže.
- Pro odstranění strupovitých povlaků, krust, nekrotických částí tkáně a biofilmů.
- Ke zvlhčení ran a vytvoření optimálních podmínek pro jejich hojení.
- Pro konzervující zvlhčení obvazů a krytí ran.

### Ošetření popálenin druhého stupně

octenilin® wound gel byl používán ve studii se 107 osobami s popáleninami pokožky stupně IIa. Díky obsahu antimikrobiálních konzervačních látek v přípravku bylo možné ponechat zvlhčené krytí na ráně po dobu až pěti dnů. Byl minimalizován pocit bolesti a počet výměny krytí byl zredukován. 45% osob prohlásilo, že při první aplikaci cítili pocit komfortu a bezbolestnosti. Také nebyly zaznamenány žádné nežádoucí reakce jako např. alergie, podráždění, nebo zarudnutí pokožky.

*C. Ottomann und B. Hartmann, Emergency hospital Berlin, Berlin, 9. May 2005*

### Snášenlivost a biokompatibilita s tkáněmi

octenilin® wound gel je nedráždivý, nesensibilizující, bezbolestný, není toxický ke tkáním, nenarušuje granulaci a epitelizaci. Velmi dobrá snášenlivost Octenidinu byla potvrzena zkušenostmi z mnohaleté klinické praxe a klinickými studiemi také na chronických ranách.

### Konzervační vlastnosti Octenidinu v gelu

octenilin® wound gel účinně inaktivuje patogeny již po 1 minutě. Účinnost byla prokázána v kvantitativních suspenzních testech ve vysoké bílkovinné zátěži (špinavé podmínky). Výsledky testů prokazují, že inaktivace patogenů v přípravku byla dostatečná vůči veškerým testovaným mikroorganismům po 1 minutě po aplikaci.

*Dr. P. Goroncy-Bermes, Schülke & Mayr Research and Development, Norderstedt, 2. March 2007*

### Návod na použití

Předem očistěte ránu od znečištění a rozpustných povlaků pomocí proplachu octenilin® wound irrigation. Ránu zcela pokryjte nebo vyplňte přípravkem octenilin® wound gel. Přípravek lze také nanést na obvazy, gázu, kompresy, či materiál určený k výplni ran. octenilin® wound gel může zůstat na ráně až do momentu další výměny obvazu. Frekvence výměny obvazu závisí na povaze rány, na množství exudátu a měla by být přizpůsobena aktuálnímu stavu rány, nejvíce však 3 dny s moderními typy krytí. V případě aplikace mastného týlu, nebo parafinové gázy, výměna krytí se musí provádět každý den. Aplikace se musí opakovat až do doby, kdy všechny inkrustace a nekrotické zbytky tkaniva jsou odstraněny a rána je při kontrole čistá.

CE 0297



# octenilin® wound gel

## Složení

Aqua valde purificata, Propylene Glycol,  
Hydroxyethylcellulose, Octenidine dihydrochloride  
*Přípravek je sterilní.*

### Fyzikálně-chemické vlastnosti

Barva	téměř bezbarvý
Dynamická viskozita	cca. 5.050 mPa*s
Forma	viskózní
Hustota	cca. 1,01 g/cm <sup>3</sup> / 20 °C
pH	6,9 / 100 % / 20 °C
Zápalná teplota	> 100 °C

## Zvláštní upozornění

Před použitím si důkladně přečtěte příbalovou informaci. Nepoužívejte v případě prokázané nebo předpokládané alergie na některou ze složek. Nesmí být aplikován do tkáně pod tlakem nebo injekčně. Nepoužívat k infuzi. Neužívat vnitřně. Nesmí se používat na hyalinní chrupavku, do očí, do uší, na močový měchýř nebo v břišní dutině. Nepoužívejte současně s antiseptiky na bázi PVP jódu. Nepoužívejte v kombinaci s anionaktivními tenzidy, mýdly, mastmi, oleji či jinými přípravky určenými k čištění ran. Přípravek může zůstat na ráně do příštího převazu (max. 3 dny). V těhotenství doporučeno použití přípravku po ukončení prvního trimestru. Pro kojící ženy je použití přípravku doporučeno na všechny oblasti těla mimo oblast prsu  
Doba expirace: 36 měsíců  
*Přípravek je použitelný po dobu 6 týdnů po otevření.*



## Objednávkové informace

Název produktu	Balení	Číslo výrobku
octenilin wound gel 250 ml (VZP 5009364)	6/Karton	121616
Octenilin wound gel 20 g (VZP 5009370)	20/Karton	121602

## Související přípravky

- octenilin® wound irrigation solution
- octenisept® gel

## Životní prostředí

Společnost Schülke své produkty vyrábí inovativními a bezpečnými postupy šetrnými k životnímu prostředí, hospodárně a za dodržení vysokých standardů kvality.

## Typ přípravku

Zdravotnický prostředek



Společnost Schülke & Mayr GmbH je držitelem oprávnění výrobce podle § 13 odst. 1 německého zákona o léčivých přípravcích a certifikátů o dodržování GMP pro léčivé přípravky.

Distributor  
Schulke CZ, s.r.o.  
Lidická 445  
735 81 Bohumín  
Česká republika  
tel.: +420 558 320 260  
www.schulke.cz  
schulkecz@schuelke.com

Výrobce  
Schülke & Mayr GmbH  
Robert-Koch-Str. 2  
22851 Norderstedt, Germany  
Phone +49 40 - 52100 - 0  
Fax +49 40 - 52100 - 318  
www.schuelke.com  
info@schuelke.com